

**REGISTRO**

REP. n. ....010/2021.

DEL .....08 GIU. 2021



*Ministero della cultura*

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

**CONCESSIONE N° 010/2021**

L'anno 2021 il giorno 8 del mese di giugno in Napoli, presso la Direzione regionale Musei Campania sono presenti:

- 1) La Dott.ssa Marta Ragazzino, nata a Milano il 20.04.1963, in qualità di Direttore della Direzione regionale Musei Campania, domiciliata per la carica presso la sede di Castel Sant'Elmo, in via Tito Angelini, 22 – 80129 Napoli, codice fiscale 95213790637;
- 2) La Dott.ssa Luigia Baratti nata a Napoli il 26.07.1955, e residente a Napoli in Via Filippo Palizzi, 95 con C.F. BRTLGU55L66F839M in qualità di Legale Rappresentante dell'Associazione Musicale Maggio della Musica con sede legale in Napoli in Via Filippo Palizzi, 95 con P. Iva 04832850632

#### **PREMESSO**

- che l'Associazione Musicale Maggio della Musica in data 23.04.2021, prot. n. 2802, ha richiesto di realizzare negli spazi del Giardino di Villa Pignatelli una serie di concerti nell'ambito delle rassegne: *"Musica in Villa"*, *"Festival Beethoveniano"* e *"Musica senza confini"* nei giorni 10,17,24, giugno e 1, 8, 10, 17, 24, 31 luglio 2021 dalle ore 19,00 alle 22,00, come da crono programma allegato, allestimento e disallestimento in orario di apertura della Villa.

-che la Direzione regionale Musei della Campania ha espresso parere favorevole con nota prot. n. 3459 del 13.05.2021, in considerazione del valore dell'iniziativa, volta alla promozione e alla valorizzazione del patrimonio museale di pertinenza del complesso museale di Villa Pignatelli.

Valutata l'opportunità di agevolare la ripresa in presenza delle attività musicali, in occasione della riapertura e il rilancio degli spazi museali dopo l'interruzione delle attività dovuta all'emergenza Covid, e in considerazione del rapporto di collaborazione ventennale con l'Associazione che connota tra l'altro l'identità e le attività culturali del sito, nel rispetto dell'art.106 e segg. del Decreto Legislativo 22 gennaio 2004, n. 42, la concessione dello spazio Giardino viene accordata a titolo non oneroso;

-che in riferimento ai compiti istituzionali, la Direzione regionale Musei Campania è tenuta all'espletamento dell'attività amministrativa e contabile relativa al complesso museale di Villa Pignatelli;

-che l'Associazione Musicale Maggio della Musica, dovrà avvalersi della collaborazione professionale di natura occasionale di parte del personale in servizio presso il Museo Pignatelli all'uopo designato;



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 – 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 – 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: mbae-prm-cam@mailcert.beniculturali.it

PEO: drm-cam@beniculturali.it



*Ministero della cultura*

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

### VISTO

- l'art. 106 del Decreto Legislativo 22 gennaio 2004, n. 42 "Codice dei beni culturali e del paesaggio, ai sensi dell'articolo 10 della legge 6 luglio 2002, n. 137";
- l'art. 53 del Decreto Legislativo 30 marzo 2001, n. 165 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche";
- la Circ. n. 16 del 14 febbraio 2018 "Prestazioni personale MIBACT in occasione di manifestazioni culturali o altri eventi gestiti o attuati da terzi concessionari o autorizzati – articolo 1, comma 315, legge 27.12.2017, n. 2.
- la Circ. n.26 del 15/05/2020 della Direzione Generale Musei e la Dichiarazione congiunta concernente la riapertura degli Istituti e i luoghi della cultura in attuazione del protocollo di accordo per la prevenzione e la sicurezza dei dipendenti pubblici in ordine all'emergenza sanitaria da Covid19 del 13/05/2020 ad essa allegata.
- il D.L. del 14.01.2021 n.2, convertito, con modificazioni, dalla L. 12 marzo 2021, n.29, recante "Ulteriori disposizioni urgenti in materia di contenimento e prevenzione dell'emergenza epidemiologica da Covid 19";
- il D.L. 22 aprile 2021, n. 52, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale - Serie Generale n. 96 del 22 aprile 2021;
- Ordinanza Ministero della Salute 23 aprile 2021 che classifica la Regione a seconda del rischio epidemiologico, in cui la regione Campania è stata collocata in uno scenario a basso rischio (gialla);
- la Circolare n. 40 del 19 aprile 2021 della Direzione Generale Musei – Servizio II
- il DVR aggiornato e l'appendice rischio Covid 19 in esso contenuta;
- il D.L. 18 maggio 2021, n. 65 "Misure urgenti relative all'emergenza epidemiologica da Covid 19";

### TANTO PREMESSO SI CONCEDE

A l'Associazione Musicale Maggio della Musica, l'autorizzazione a realizzare quanto richiesto alle seguenti condizioni:



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Casal Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459. URP: 081 2294415  
PEC: mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it  
PEO: drm-cam@beniculturali.it

010 / 2021



*Ministero della cultura*

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Art. 1 - Le premesse sono patto e formano parte integrante del presente atto di concessione.

Art. 2 - Si allega il programma dell'iniziativa, che forma parte integrante del presente Atto di Concessione.

Art. 3 - Nel presente Atto di Concessione, per una precisa identificazione delle parti costituite, la Direzione regionale Musei Campania sarà indicata in appresso come "Amministrazione Concedente", mentre l'Associazione Musicale Maggio della Musica, come "Associazione Concessionaria".

Art. 4 - Oggetto del presente Atto è la concessione degli spazi del Giardino di Villa Pignatelli per la realizzazione delle rassegne musicali "*Musica in Villa*", "*Festival Beethoveniano*" e "*Musica senza confini*" nei giorni 10,17,24, giugno e 1. 8. 10, 17, 24, 31 luglio 2021 dalle ore 19,00 alle 22,00, come da crono programma allegato, allestimento e disallestimento in orario di apertura della Villa.

Art. 5 - Nessun uso diverso degli spazi in concessione da quello dichiarato può considerarsi legittimo, senza l'autorizzazione scritta dell'Amministrazione.

Art. 6 - In applicazione alla Circolare 16/2018 della Direzione generale Bilancio, saranno a carico dell'Associazione Musicale Maggio della Musica le spese relative alla prestazione di lavoro in conto terzi effettuato dal personale comandato in orario eccedente il normale turno di servizio pari a € 6.465,00, suddiviso in due tranches di € 3.232,50 che, dovranno essere saldate: una prima dell'inizio delle manifestazioni di giugno e l'altra prima dell'inizio delle manifestazioni di luglio, con bonifico bancario sul conto corrente della Tesoreria Provinciale dello Stato di Napoli - codice IBAN IT 42A01 0000 3245 4250 2925 8421, Capo XXIX Capitolo 2584 art. 21 con la esplicita indicazione nella causale: DRM-CAM, Museo Pignatelli - Napoli, CT personale, Maggio della Musica 10,17,24, giu. - 1, 8, 10, 17, 24, 31 lug. 2021.

In caso di sfioramento delle attività oltre gli orari previsti in allegato, dovrà essere effettuato un bonifico integrativo, con medesima causale, a saldo delle spese per le prestazioni di lavoro extra effettuate.

Art. 7 - **Alla luce dell'emergenza COVID SARS 2 l'Associazione Concessionaria dovrà attenersi scrupolosamente alle ultime circolari ministeriali fin qui pubblicate e in particolare alle normative vigenti.** Pertanto l'Associazione Concessionaria dovrà controllare, all'INGRESSO, che il pubblico sia fornito di mascherine o, in alternativa, fornirle. Tramite termo scanner dovrà misurare la temperatura corporea che non potrà superare i 37,5°, nel qual caso il visitatore dovrà essere invitato ad allontanarsi. Dovrà altresì offrire al pubblico il liquido detergente per disinfettare le mani ed in caso di bigliettazione - è preferibile la bigliettazione on line - dovrà attrezzarsi con un banchetto munito di schermo protettivo in plexiglass. E' fatto obbligo, infine, di predisporre un registro sul quale annotare giorno per giorno i nominativi dei partecipanti sia dell'organizzazione che degli spettatori, da conservare per almeno 14 giorni.



MINISTERO  
DELLA  
CULTURA

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: mbae-pm-cam@mailcert.beniculturali.it

PEO: drm-cam@beniculturali.it

010 / 2021



*Ministero della cultura*

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Art. 8 - Nel rispetto delle attuali normative vigenti in materia di sicurezza sui luoghi di lavoro (D.Lgs 81/08, coordinato con il D.Lgs. 3 agosto 2009, n. 106, e s.m.i), ogni eventuale allestimento dovrà rispettare il decoro degli ambienti e le esigenze istituzionali della struttura museale che li ospita ed essere dettagliatamente documentato. Occorre pertanto presentare la relativa documentazione a garanzia della citata normativa e l'autocertificazione con assunzione di responsabilità in merito all'idoneità delle apparecchiature e degli allestimenti utilizzati. Tale documentazione dovrà essere firmata da un tecnico per la Sicurezza abilitato ed incaricato da codesta Associazione, come da facsimile allegato, con particolare attenzione al montaggio delle attrezzature tecniche e al posizionamento delle sedie secondo le vigenti normative anti-Covid19. Tutto dovrà essere presentato almeno venti giorni prima della manifestazione e senza la documentazione non sarà possibile procedere alla stipula dell'Atto di Concessione.

Art. 9 - L'Associazione Concessionaria è tenuta a fornire una dichiarazione corredata dalle opportune certificazioni di omologazione e di conformità del materiale eventualmente utilizzato per l'allestimento, nonché di rispondenza del suddetto materiale alla certificazione prodotta.

Art. 10 - L'Associazione Concessionaria si impegna a fare entrare il pubblico in maniera contingentata controllando il distanziamento sociale di almeno un metro negli spazi in concessione e s'impegna altresì a controllare che gli spettatori seguano il percorso predefinito dalla cartellonistica rispettando l'ingresso e l'uscita così come indicato. Inoltre, dovrà preservare il percorso effettuato dai visitatori da impedimenti o ostacoli di ogni tipo, al fine di garantire la massima sicurezza per l'incolumità del pubblico.

Art. 11 - L'Associazione Concessionaria si assume qualsiasi responsabilità civile e amministrativa derivante da eventuali danni ocasionati a persone o cose per il periodo della concessione ed a garanzia stipulerà una polizza assicurativa RCD di responsabilità civile per rischi diversi per un massimale non inferiore a **500.000,00** di euro, sollevando l'Amministrazione concedente da qualsiasi responsabilità. La polizza dovrà prevedere il risarcimento degli eventuali danni arrecati nell'ambito dell'evento, al fabbricato e alle strutture in esso contenute, **compresi i beni culturali presenti nel percorso richiesto, gli elementi lapidei, decorativi, architettonici, le murature e quant'altro di proprietà del demanio** anche se causati dai partecipanti all'evento per i quali si richiede la concessione in uso degli spazi.

La polizza dovrà essere in uso per tutta la durata degli eventi.

**I certificati assicurativi dovranno pervenire alla Direzione del Museo prima della firma dell'Atto di concessione.**

Saranno prese in considerazione esclusivamente coperture assicurative prestate alle seguenti condizioni:  
- che la Compagnia sia obbligatoriamente iscritta all' "Albo delle Imprese" dell'IVASS (Istituto per la



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: [rmuc-pm-cam@maileert.beniculturali.it](mailto:rmuc-pm-cam@maileert.beniculturali.it)

PE(): [drm-cam@beniculturali.it](mailto:drm-cam@beniculturali.it)

010/2021



*Ministero della cultura*

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Vigilanza sulle Assicurazioni), che abbia sede in Italia, oppure sede legale in altro Stato, ma sia ammessa ad operare in Italia dalla stessa IVASS da comprovare mediante produzione di apposita visura;

- la polizza dovrà essere proposta da un intermediario iscritto all'IVASS in una delle sezioni del RUI (Registro Unico Intermediari), il quale dovrà produrre la relativa visura;
- la polizza, redatta in lingua italiana, dovrà pervenire quietanzata e con congruo anticipo rispetto all'evento.

La normativa applicabile al contratto di assicurazione dovrà essere quella dell'ordinamento giuridico italiano e il Foro competente in caso di controversia sarà esclusivamente quello di Napoli.

Il concessionario sarà ritenuto unico responsabile per utilizzi non autorizzati e violazioni della normativa sulla privacy.

Questa Amministrazione si riserva, comunque, il diritto di rifiutare coperture assicurative non ritenute rispondenti a quanto richiesto.

Art. 12 - Saranno a carico dell'Associazione Concessionaria le spese relative all'allestimento e al disallestimento, oltre a quelle di pulizia giornaliera prima e dopo l'evento, dello smaltimento dei rifiuti prodotti (comprese le mascherine utilizzate e i guanti da raccogliere in contenitore a parte). In particolare è fatto obbligo di provvedere alla sanificazione dei bagni a fine spettacolo ed il ripristino integrale dello stato dei luoghi dopo la manifestazione. Anche per l'accesso ai servizi igienici è predisposto un percorso a senso unico indicato dalla cartellonistica che prevede l'ingresso dalla Villa e l'uscita dal corridoio che porta alla scala adiacente gli uffici.

Art. 13 - Le eventuali riprese fotografiche e filmate durante l'evento potranno essere utilizzate esclusivamente dal concessionario e per finalità di documentazione interna o scopi strettamente personali. Nessun tipo di pubblicazione o altro utilizzo sarà consentito senza l'autorizzazione del Dirigente. Il concessionario sarà ritenuto unico responsabile per utilizzi non autorizzati e violazioni della normativa sulla privacy.

Art. 14 - L'accesso agli spazi sarà consentito al numero di 120 unità ed è fatto divieto assoluto alle autovetture di entrare nel parco ad eccezione di quelle preventivamente autorizzate per il carico e scarico di materiali. **Tutte le Ditte coinvolte nell'organizzazione saranno tenute a firmare il modulo inviato con la lettera autorizzativa e a consegnarlo al personale preposto.**

Art. 15 - E' necessario richiedere la licenza di **pubblico spettacolo**, ai sensi dell'ex art. 68 del TULPS e successive modifiche ed integrazioni, alla Polizia Amministrativa, e farla pervenire a questa Direzione. Sarà cura dell'Associazione Concessionaria esibire, ove necessario, il permesso SIAE ed il certificato di agibilità Enpals dell'orchestra, provvedendo inoltre al pagamento del cachet della stessa.



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: [msbc-prm-cam@mailecrt.beniculturali.it](mailto:msbc-prm-cam@mailecrt.beniculturali.it)

PEO: [drm-cam@beniculturali.it](mailto:drm-cam@beniculturali.it)

010/2021



*Ministero della cultura*

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Art. 16 – La Direzione regionale Musei Campania autorizza l'Associazione Concessionaria ad impiegare i loghi e i marchi propri. Inoltre, la Società potrà inserire i loghi e i marchi predetti in tutte le iniziative e su tutti i materiali di comunicazione che verranno approntati per la pubblicizzazione e la documentazione dell'evento, con modi, forme e tempi che riterrà idonei (manifesti, depliant, conferenze stampa, inserzioni pubblicitari internet, etc.) da sottoporre alla preventiva approvazione della Direzione regionale Musei Campania.

Art. 17 – L'Associazione Concessionaria esonera l'Amministrazione concedente da qualsiasi responsabilità per danni o asportazione del materiale lasciato in deposito negli ambienti di Villa Pignatelli.

Art. 18 - Per quanto non previsto nel presente Atto di Concessione, l'Associazione Concessionaria dovrà, comunque, osservare tutte le norme sancite dalla normativa vigente in materia.

Art. 19 - Il presente Atto di Concessione redatto in duplice copia viene letto, approvato e sottoscritto dalle parti costituite.

Il Concessionario  
Associazione Musicale  
Maggio della Musica  
Il Presidente

**MAGGIO DELLA MUSICA**  
Associazione Musicale  
Il Presidente

L'Amministrazione Concedente  
Direzione regionale Musei della Campania  
Il Direttore  
Dott.ssa Marta Ragozzino

010/2021



MINISTERO  
DELLA  
CULTURA

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459, URP: 081 2294415

PEC: mbac-prm-cam@mailto.beniculturali.it

PEO: drm-cam@beniculturali.it